

# EP

# الأمم المتحدة

Distr.  
GENERAL

UNEP/OzL.Pro/ExCom/61/31

31 May 2010

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH

برنامج  
الأمم المتحدة  
للبيئة



اللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف  
لتنفيذ بروتوكول مونتريال  
الاجتماع الحادي و الستون  
مونتريال، 5 - 9 يوليو/تموز 2010

## مقترح مشروع: جمهورية أفريقيا الوسطى

تتألف هذه الوثيقة من تعليقات أمانة الصندوق وتوصيتها بشأن مقترح المشروع التالي:

### الإزالة

برنامج الأمم المتحدة للبيئة / فرنسا

• خطة إدارة الإزالة الختامية (الشريحة الثانية)

**ورقة تقييم المشروع - مشروعات متعددة السنوات  
جمهورية أفريقيا الوسطى**

أولا - عنوان المشروع:	الوكالة:
خطة إزالة الكلوروفلوروكربون	France, UNEP

ثانيا - آخر معطيات المادة 7:	عام: 2008
CFC: 0	هالونات: 0
CTC: 0	بروميد المثل: 0
TCA: 0	

ثالثا - آخر المعطيات القطاعية للبرنامج القطري:												
المجموع	المواد	ايروسول	رغاوي	هالونات	تبريد	مذيبات	عوامل التصنيع	أجهزة الاستنشاق المزودة	استعمال مختبري	بروميد المثل		ندف التبغ
										Non QPS	QPS	
0.	CFC											
0.	CTC											
0.	Halons											
0.	Methyl Bromide											
0.	Others											
0.	TCA											

رابعاً - معطيات المشروع:		2008	2009	2010	المجموع	
حدود استهلاك بروتوكول مونتريال	CFC	1.7	1.7	0.		
الحد الأقصى للاستهلاك المسموح به (أطنان من القدرات المستفدة للأوزون)	CFC	1.3	0.6	0.		
تكاليف المشروع (دولار أمريكي)	France	55,000.	45,000.		100,000.	
		تكاليف المشروع				
		تكاليف الدعم	7,150.	5,850.		13,000.
	UNEP	60,000.	45,000.		105,000.	
	تكاليف المشروع					
	تكاليف الدعم	7,800.	5,850.		13,650.	
مجموع الأموال الموافق عليها مبدئياً (دولار أمريكي)	تكاليف المشروع	115,000.	90,000.		205,000.	
	تكاليف الدعم	14,950.	11,700.		26,650.	
مجموع الأموال التي سرحتها اللجنة التنفيذية (دولار أمريكي)	تكاليف المشروع	115,000.	0.		115,000.	
	تكاليف الدعم	14,950.	0.		14,950.	
مجموع الأموال المطلوبة للعام الجاري (دولار أمريكي)	تكاليف المشروع			90,000.	90,000.	
	تكاليف الدعم			11,700.	11,700.	

موافقة شمولية	خامساً - توصية الأمانة:
---------------	-------------------------

تطبيقات الحجر الصحي السابق للشحن: QPS

تطبيقات غير خاصة بالحجر الصحي السابق للشحن: Non-QPS

## وصف المشروع

1- بالنيابة عن حكومة جمهورية أفريقيا الوسطى، قدم برنامج الأمم المتحدة للبيئة، باعتباره الوكالة المنفذة الرئيسية، إلى الاجتماع الحادي والستين للجنة التنفيذية تقريراً مرحلياً عن تنفيذ برنامج العمل الأول في خطة إدارة الإزالة الختامية لإزالة المواد الكلوروفلوروكربونية. كما قدم برنامج الأمم المتحدة للبيئة طلباً لتمويل الشريحة الثانية بتكلفة إجمالية قدرها 90 000 دولار أمريكي، و45 000 دولار أمريكي زائداً تكلفة مساندة للوكالة قدرها 5 850 دولاراً أمريكياً لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة و45 000 دولار أمريكي زائداً تكلفة مساندة للوكالة قدرها 5 850 دولاراً أمريكياً لفرنسا.

### الخلفية

2- وافقت اللجنة التنفيذية في اجتماعها الخامس والخمسين من حيث المبدأ على خطة إدارة الإزالة الختامية في جمهورية أفريقيا الوسطى ببلغ وقدره 205 000 دولار أمريكي زائداً تكلفة مساندة للوكالة قدرها 13 650 دولاراً أمريكياً لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة و 13 000 دولار أمريكي لفرنسا للإزالة الكاملة لاستهلاك الكلوروفلوروكربون في البلد بحلول عام 2010. ووافقت اللجنة التنفيذية في نفس الاجتماع على الشريحة الأولى وقدرها 115 000 دولار أمريكي زائداً تكلفة مساندة (60 000 دولار أمريكي زائداً تكلفة مساندة للوكالة قدرها 7 800 دولار أمريكي لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة و 55 000 دولار أمريكي زائداً تكلفة مساندة للوكالة قدرها 7 150 دولاراً أمريكياً لفرنسا) لتنفيذ برنامج العمل الأول.

### التقرير المرحلي عن تنفيذ الشريحة الأولى من خطة إدارة الإزالة الختامية

3- في أعقاب موافقة اللجنة التنفيذية على خطة إدارة الإزالة الختامية، نفذت وحدة الأوزون الوطنية عدداً من الأنشطة لتدريب فنيي التبريد، وتدريب موظفي الجمارك وبدأت في شراء أدوات لفنيي الخدمة وحلقات العمل. وتم في هذه الفترة تدريب 61 من موظفي الجمارك و93 من فنيي خدمة التبريد وتوزيع 10 أجهزة لكشف غازات التبريد. وأكمل عنصر المساعدة الفنية الذي يهدف إلى توفير أدوات الخدمة عملية العطاءات المتعلقة بشراء المعدات، غير أنه واجه بعض التأخيرات في التنفيذ.

4- حتى شهر أبريل/ نيسان 2010، تم صرف أو الالتزام بمبلغ 66 290 دولاراً أمريكياً من مبلغ 115 000 دولار أمريكي موافق عليها للشريحة الأولى. وسوف يصرف الرصيد المتبقي وقدره 48 710 دولاراً أمريكياً في عام 2010.

### خطة عمل للشريحة الثانية من خطة إدارة الإزالة الختامية

5- تلتزم حكومة جمهورية أفريقيا الوسطى بتنفيذ الأنشطة الواردة في برنامج العمل الثاني في خطة إدارة الإزالة الختامية. وسوف تكفل إنفاذ القواعد المنظمة للمواد المستنفدة للأوزون بطريقة فعالة وإدراج المسائل المتعلقة بالأوزون في المنهج الدراسي لتدريب موظفي الجمارك. وسوف تستكمل أيضاً الدورات التدريبية المتبقية لفنيي خدمة التبريد وموظفي الجمارك بالإضافة إلى الدورات المخطط لتنفيذها في هذه الشريحة الثانية. كما تلتزم بالإسراع باستكمال العنصر الخاص بالمساعدة الفنية وتوفير الأدوات اللازمة لتعزيز العديد من حلقات العمل الخاصة بالتبريد وتقديم المساعدة على وجه السرعة للمستفيدين المحتملين من برامج إعادة التجهيز الذين يتم تحديدهم. وتنفذ أيضاً أنشطة للرصد والتحقق.

## تعليقات الأمانة وتوصيتها

### التعليقات

6- بموجب المادة 7 من بروتوكول مونتريال، أبلغت جمهورية أفريقيا الوسطى عن استهلاك صفري من الكلوروفلوروكربون في 2008. وبخلاف الهيدروكلوروفلوروكربون، لم يبلغ عن استهلاك مواد أخرى مستنفدة للأوزون في البلد. وأبلغ برنامج الأمم المتحدة للبيئة باعتباره الوكالة المنفذة الرئيسية أن هذا الاستهلاك الصفري من الكلوروفلوروكربون في 2008 يرجع في جانب كبير منه إلى إدخال ممارسات الخدمة الجيدة على يد مهندسي وفنيي التبريد المدربين. وسوف يؤدي البرنامج الراهن لإعادة التجهيز في البلد وإنفاذ نظام الرخص إلى استدامة هذا الاستهلاك الصفري بعد عام 2010.

7- لاحظت الأمانة أنه في حين ينفذ عنصر التدريب بنجاح، فقد أظهر التقرير وجود تأخيرات في عنصر المساعدة الفنية الذي يعد جزءا مهما في تنفيذ خطة إدارة الإزالة الختامية. وأوضح برنامج الأمم المتحدة للبيئة أنه في المناقشات التي أجريت مع حكومة فرنسا التي تنفذ هذا العنصر، قدمت الحكومة تأكيدات على أن عملية ترسية العطاءات قد انتهت وبناء على ذلك سوف يتم التعجيل بشراء المعدات وينتظر أن ينتهي ذلك في الشهر القادم أو حوالي ذلك الوقت. وسوف يمثل ذلك دعما لمواصله برامج التدريب المتبقية التي بدأت، والتي ينتظر أن تنتهي مع نهاية عام 2010. ومنتظر أيضا أن تقدم المساعدة للمستفيدين المحتملين من برامج إعادة التجهيز في الربع الثالث من عام 2010. ولاحظت الأمانة أيضا أن هذا التقديم يلبي متطلبات المقرر 11/61 (أ) ويشمل أنشطة لاستدامة الاستهلاك الصفري للمواد الكلوروفلوروكربونية وأنشطة أخرى لتيسير إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية، كإدراج المفاهيم المتعلقة بالهيدروكلوروفلوروكربون في برامج التدريب وشراء المعدات التي يمكن استعمالها من أجل المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية.

8- قدم برنامج الأمم المتحدة للبيئة خطة عمل مفصلة وميزانية وضعت في الاعتبار رصيد الأموال المتبقية من الشريحة السابقة بالإضافة إلى الأموال المطلوبة في هذا الاجتماع وذلك لعرض جدول صرف شامل يتعلق بالأنشطة وبرنامج العمل في عام 2010.

### التوصية

9- توصي الأمانة اللجنة التنفيذية بما يلي:

(أ) الإحاطة بالتقرير المرحلي عن تنفيذ الشريحة الأولى من خطة إدارة الإزالة الختامية في جمهورية أفريقيا الوسطى؛

(ب) الموافقة على برنامج التنفيذ السنوي لعام 2010 المرتبط بالشريحة الثانية.

(ج) الطلب من حكومة جمهورية أفريقيا الوسطى بمساعدة من برنامج الأمم المتحدة للبيئة وفرنسا، أن تقدم تقريرا مرحليا عن تنفيذ برنامج العمل المرتبط بالشريحة الثانية والأخيرة من خطة إدارة الإزالة الختامية في موعد لا يتجاوز الاجتماع الرابع والستين للجنة التنفيذية.

10- كما توصي الأمانة بالموافقة الشمولية على خطة عام 2010 المرتبطة بالشريحة الثانية والأخيرة من خطة إدارة الإزالة الختامية في جمهورية أفريقيا الوسطى، مع تكلفة المساندة المرتبطة بمستوى التمويل الموضح في الجدول أدناه:

الوكالة المنفذة	تكلفة المساندة (بالدولار الأمريكي)	تمويل المشروع (بالدولار الأمريكي)	اسم المشروع	
برنامج الأمم المتحدة للبيئة	5 850	45 000	خطة إدارة الإزالة الختامية (الشريحة الثانية)	(أ)
فرنسا	5 850	45 000	خطة إدارة الإزالة الختامية (الشريحة الثانية)	(ب)

-----